

		MALICA - TÍZÓRAI	KOSILO - EBÉD
1.9.	ČETRTEK CSÜTÖRTÖK	HAMBURGER/HAMBURGER (G1,J) SOK/SZÖRP MAKOVO PECIVO/MÁKOS SÜTEMÉNY (G1,J,L,Ž)	
2.9.	PETEK PÉNTEK	OVSENI KRUH/ZABKENYÉR (G1, G4) JAJČNI NAMAZ/TOJÁSKRÉM (J, L) KUMARICE/SAVANYÚ UBORKA,(Ž) MALINOVEC/MÁLNASZÖRP	BISTRA JUHA/LEVES (G1,J,Z) HRENOVKA/VIRSLI KREMNA ŠPINAČA/KRÉMES SPENÓT (G1,L) PIRE KROMPIR/KRUMPLIPÜRÉ (L) SADJE/GYÜMÖLCS

		MALICA - TÍZÓRAI	KOSILO - EBÉD
5.9.	PONEDELJEK HÉTFŐ	RŽENI KRUH Z ZASEKO/ ROZSKENYÉR VÁGOTT ZSÍRRAL (G1,G2) PARADIŽNIK/ PARADICSOM PLANINSKI ČAJ/ ALPESI GYÓGYNÖVÉNY TEA	PARADIŽNIKOVA JUHA/ PARADICSOM LEVES (G1) ŠPAGETI CARBONARA/ CARBONARA SPAGETTI (G1,J,L) ZELENA SOLATA/ ZÖLDSALÁTA
6.9.	TOREK KEDD	MLEČNI ZDROB/ TEJES DARÁ (G1,L) ČOKOLADNI POSIP/ CSOKOLÁDÉ RESZELÉK BANANA/ BANÁN	PASULJ Z MESOM/ BABGULYÁS HÚSSAL (G1,Z) KRUH/ KENYÉR (G1) KORUZNA ZLEVANKA/ KUKORICAMÁLÉ (L,J)
7.9.	SREDA SZERDA	TEMNA ŽEMLJA/ BARNA ZSEMLYE (G1,G2) PINJENEC/ JOGHURT (L) BRESKEV/ BARACK	KOSTNA JUHA/ CSONTLEVES (G1,J,Z) PIŠČANČJI ZREZEK V ZELENJAVNI OMAKI/ CSIRKE SZELET ZÖLDSÉG MÁRTÁSBAN (G1,Z) PRAŽEN KROMPIR/ RESZTELT KRUMPLI MEŠANA SOLATA/ VEGYES SALÁTA
8.9.	ČETRTEK CSÜTÖRTÖK	TOPLJENI SIR/ MEDVE SAJT (L) AJDOV KRUH/ HAJDINA KENYÉR (G1) PARIKA/ PAPRIKA SADNI ČAJ/ GYÜMÖLCSTEA	BISTRA JUHA/ LEVES (G1,J,Z) ZREZEK V GOBOVI OMAKI / HÚSSZELET GOMBA MÁRTÁSBAN (G1,L) AJDOVA KAŠA/ HAJDINAKÁSA ZELJEVA SOLATA/ KÁPOSZTASALÁTA(Ž)
9.9.	PETEK PÉNTEK	BELI KRUH/ FEHÉR KENYÉR (G1) MASLO/ VAJ (L) MED/ MÉZ MLEKO/ TEJ (L) JABOLKO/ ALMA	PREŽGANKA/ RÁNTOTT LEVES (G1) FAŠIRANO MESO/ FASÍRT (G1,J) KROMPIRJEVA SOLATA/ KRUMPLISALÁTA (Ž) LIMONADA/ LIMONÁDÉ

		MALICA - TÍZÓRAI	KOSILO – EBÉD
12.9.	PONEDELJEK HÉTFŐ	ČOKOLADNI BUHTELI/CSOKOLÁDÉS BUKTA (G1,J,L) BELA KAVA/FEHÉR KAVÉ (L)	BUČKINA JUHA CUKKINILEVES (G1,L) OCVRT FILE OSLIČA/RÁNTOTT HEKKFILÉ (G1,J,R2) RIZI BIZI/RIZI-BIZI (Z) SOLATA/SALÁTA (Ž)
13.9.	TOREK KEDD	TESTENINE Z MAKOM/MÁKOS TÉSZTA (G1,J,o) KOMPOT/KOMPÓT	BORANJA S KROMPIRJEM/ZÖLDBABLEVES SERTÉSHÚSSAL ÉS KRUMPLIVAL (G1,Z) KRUH/KENYÉR (G1,G2) MARELIČNA ROLADA/BARACKTEKERCS (G1,J,L)
14.9.	SREDA SZERDA	OVSENI KRUH/ZABKENYÉR (G1,G4) PURANJA ŠUNKA/PULYKAMELL FELVÁGOTT PAPRIKA/PAPRIKA 100% JABOLČNI SOK/100%-OS ALMALÉ	JUHA/LEVES (G1,J,Z) GOLAŽ/GYULYÁS (G1) POLENTA/PULISZKA (G,S) MEŠANA SOLATA/VEGYES SALÁTA
15.9.	ČETRTEK CSÜTÖRTÖK	MLEČNI RIŽ/TEJES RIZS (L) ČOKOLADNI POSIP/CSOKOLÁDÉ RESZELÉK JABOLKO/ALMA	BISTRA JUHA/LEVES (G1,J,Z) ČUFTI V PARADIŽNIKOVI OMAKI/HÚSGOMBÓC PARADICSOMMÁRTÁSBAN (G1) PIRE KROMPIR/KRUMPLIPÜRÉ (L)
16.9.	PETEK PÉNTEK	POLBELI KRUH/FÉLFEHÉR KENYÉR (G1,G2) REZINA SIRA/SZELET SAJT (L) TEKOČI JOGURT/JOGHURT (L) BRESKEV/BARACK	CVETAČNA JUHA KARFIOLLEVES (G1,L) ZREZEK V ČESNOVI OMAKI/HÚSSZELET FOKHAGYMAMÁRTÁSBAN (G1) ZELENJAVNI RIŽ/ZÖLDSÉGES RIZS (Z) SOLATA/SALÁTA (Ž)

		MALICA - TÍZÓRAI	KOSILO - EBÉD
19.9.	PONEDELJEK HÉTFŐ	KUHANO JAJCE/FŐTT TOJÁS (J) RŽENI KRUIH/ROZSKENYÉR (G1, G2) PARADIŽNIK/PARADICSOM ČAJ/TEA	BROKOLIJEVA JUHA/BROKKOLILEVES (G1,J,L) GRANADIRMARŠ/KRUMPLISTÉSZTA (G1,J) ZELJEVA SOLATA/KÁPOSZTASALÁTA
20.9.	TOREK KEDD	RŽENI KRUIH ROZSKENYÉR (G1,G2) MASLO/VAJ (L) MARMELADA/LEKVÁR PLANINSKI ČAJ/ALPESI GYÓGYNÖVÉNY TEA SLIVE/SZILVA	GRAŠKOVA JUHA/ZÖLDBORSÓLEVES (G1,J) OŽENJENA KAŠA (prosená in ajdová)/KÖLES ÉS HAJDINAKÁSA (G) PEČENKA/SÜLT KARAJ (Z) ZELENA SOLATA/ZÖLDSALÁTA (Ž)
21.9.	SREDA SZERDA	POLENTA Z MLEKOM/TEJES PULISZKA (L,G) BANANA/BANÁN	PREŽGANKA/RÁNTOTT LEVES (G1,J) PIŠČANČJA RIŽOTA/CSIRKERIZOTTÓ PARADIŽNIKOVA SOLATA/PARADICSOMSALÁTA
22.9.	ČETRTEK CSÜTÖRTÖK	MEŠANI KRUIH/VEGYES KENYÉR (G1,G2) PAŠTETA/PÁSTÉTOM PAPRIKA/PAPRIKA ČAJ/TEA	PARADIŽNIKOVO ZELJE Z MESOM/PARADICSOMOS KÁPOSZTA HÚSSAL KRUIH/KENYÉR (G1,G2) JOGURTOVO PECIVO/JOGHURTOS SÜTEMÉNY (G1,J,L)
23.9.	PETEK PÉNTEK	OVSENI KRUIH/ZABKENYÉR (G1,G4) KORENČKOV NAMAZ/SÁRGARÉPÁS VAJKRÉM (L) SVEŽA KUMARA/UBORKA LIMONADA/LIMONÁDÉ	ZELENJAVNA JUHA/ZÖLDSÉGLEVES (G1,J,Z) OCVRT RIBJI FILE/SÜLT HALFILÉ (G1,J, R2) KUHAN KROMPIR S PETERŠILJEM/ FŐTT KRUMPLI PETREZSELYEMMEL

		MALICA - TÍZÓRAI	KOSILO - EBÉD
26.9.	PONEDELJEK HÉTFŐ	MAKOVA ŠTRUČKA/MÁKOS KIFLI (G1, o) JOGURT S SADNO KAŠICO/JOGHURT GYÜMÖLCSKÁSÁVAL (L)	POROVA KREMNA JUHA/PÓRÉHAGYMA-KRÉMLEVES (G1,L) SOJIN POLPET/SZÓJAFASÍRT (G1,J,S) PIRE KROMPIR/ KRUMPLIPÜRÉ (L) ZELENJAVNA OMAKA/ZÖLDSÉGMÁRTÁS
27.9	TOREK KEDD	POLNOZRNATI KRUIH/TELJES KIŐRLÉSŐ KENYÉR (G1,G2) PURANJA ŠUNKA/PULYKAMELL FELVÁGOTT PAPRIKA/PAPRIKA LIPOV ČAJ/HÁRSFATEA	KOSTNA JUHA/CSONTLEVES (G1,J,Z) PLESKAVICA/PLJESKAVICA DŽUVEČ RIŽ/DJUVEC RIZS (Z) AJVAR/AJVÁR ČEBULA/HAGYMA
28.9	SREDA SZERDA	KORUZNI KOSMIČI/KUKORICAPEHELY JOGURT/JOGHURT (L) MED/MÉZ BANANA/BANÁN	ŠPINAČNA KREMNA JUHA/SPENÓT KRÉMLEVES (G1,L) PIŠČANČJI ZREZKI V SMETANOVI OMAKI/ TEJFŐLŐS CSIRKE SZELET(G1,L) TESTENINE/TÉSZTA (G1,J) SOLATA/SALÁTA
29.9.	ČETRTEK CSÜTÖRTŐK	KRUH V JAJCU/BUNDÁSKEYÉR (G1,L,J) ČAJ Z LIMONO/TEJ CITROMMAL	PIŠČANČJA OBARA/ZÖLDSÉGES CSIRKELEVES KRUH/KENYÉR (G1,G2) MARMORNI KOLAČ/MÁRVÁNYKALÁCS (G1,J,L)
30.9.	PETEK PÉNTEK	HOT-DOG/HOT-DOG (G1) SOK/SZŐRP	BISTRA JUHA/LEVES (G1,J) (G1,Z) SIROVI KANELONI/SAJTTAL TŐLTŐTT RÁNTOTT PALACSINTA (G1, J ,L) FRANCOSKA SOLATA/FRANCIASALÁTA (J,L)

Jedi lahko vsebujejo alergene iz Uredbe EU 1169/2011 glede označevanja alergenov v živilih. Jedi, ki vsebujejo alergene, so označene z legendo:

Az ételek tartalmazhatnak allergéneket az EU 1169/2011 rendelete alapján, az allergének jelölése szerint az élelmekben. Az ételek, melyek allergéneket tartalmaznak, jelmagyarázattal vannak jelölve:

ŠT.	OZNAKA	ALERGEN
1.	G (G1, G2, G3, G4, G5, G6)	žita, ki vsebujejo gluten / gabonafélék, melyek glutént tartalmaznak (pšenica, rž, ječmen, oves, pira, kamut)
2.	R1	raki / rákok
3.	J	jajca / tojás
4.	R2	ribe / halak
5.	A	arašidi / földimogyoró
6.	S	soja /szója
7.	L	laktoza /laktóz
8.	O	Oreški (mandeljni, orehu, lešniki, indijdkí oreški, ameriški orehi, brazilski oreški, pistacija, makadamija)/ héjas gyümölcs (diócskák)
9.	Z	listna zelena / leveles zeller
10.	GS	gorčično seme / mustármag
11.	SS	sezamovo seme / szézam mag
12.	Ž	žveplov dioksid in sulfidi v konc >10 mg/kg / kéndiokszid és szulfidok
13.	V	volčji bob / farkasbab
14	M	mehkušci / puhatestűek

OPOMBA: V kolikor je v jedilniku alergen označen z **malimi tiskanimi črkami**, pomeni, da so v živilu prisotne sledi alergena.